



World Meteorological Organization
Organisation météorologique mondiale

Secrétariat

7 bis, avenue de la Paix – Case postale 2300 – CH 1211 Genève 2 – Suisse

Tél.: +41 (0) 22 730 81 11 – Fax: +41 (0) 22 730 81 81

wmo@wmo.int – www.wmo.int

Weather • Climate • Water
Temps • Climat • Eau

Nuestra ref.: OBS/WIS/DMA/WWR-VI

GINEBRA, 8 de julio de 2015

Asunto: Recopilación de datos de la Región VI para su publicación en los Registros meteorológicos mundiales de 2014 y presentación de datos para los períodos 1991-2000, 2001-2010, 2011, 2012 y 2013, si todavía no se ha hecho

Finalidad: Presentación de datos al Centro de coordinación regional (véase la dirección más adelante) en cuanto sea posible y, en todo caso, **no más tarde del 7 de agosto de 2015**

Estimado señor/Estimada señora:

Se han tomado las disposiciones pertinentes para la preparación y publicación de la serie de los Registros meteorológicos mundiales de 2014, aplicando el mismo procedimiento general utilizado en los volúmenes anteriores. Como sabrá, el Decimoséptimo Congreso Meteorológico Mundial tomó nota de la aplicación con éxito del nuevo sistema de presentación anual de los Registros meteorológicos mundiales. Hizo hincapié en la importancia de proporcionar y compartir esas series de datos para apoyar los estudios de evaluación y las investigaciones sobre el clima mundial e instó a los Miembros a que presentaran sus datos oportunamente, como se indica en la Resolución 14 (EC-64) – Presentación anual de los Registros meteorológicos mundiales.

La Comisión de Sistemas Básicos (CSB) invitó a sus centros principales para el Sistema Mundial de Observación del Clima (SMOC) a que participasen de forma activa en la recopilación, compilación y difusión de los Registros, de conformidad con lo indicado en la Resolución 14 (EC-64).

El Servicio Meteorológico de Alemania, en Hamburgo, en cuanto centro principal de la CSB en la Asociación Regional VI, ha aceptado amablemente cumplir la función de Centro de coordinación regional para la recopilación de los Registros meteorológicos mundiales, es decir, que se encarga de recopilar y editar los datos pertinentes recopilados de los Miembros de la AR VI y de comunicarlos al Centro Mundial de Datos sobre Meteorología, con sede en el NCEI (Centros Nacionales para la Información Ambiental, antiguamente Centros Nacionales de Datos Climáticos, NCDC), en Asheville (Estados Unidos de América), para su publicación.

Por ello, le invito a que prepare los datos de su país, junto con los datos sobre las estaciones, siguiendo las instrucciones actualizadas que formuló la OMM y que están disponibles en línea en la siguiente dirección: http://www.wmo.int/pages/prog/wcp/wcdmp/GCDS_2.php.

A los Representantes Permanentes de los Miembros de la Asociación Regional VI (EUR-736)

copias: presidente de la Asociación Regional VI)
presidente y vicepresidenta de la CCI)
presidente y vicepresidenta de la CSB) (para información)
Director de los Centros Nacionales para la Información)
Ambiental (NCEI), Asheville)

Deberían presentarse los datos correspondientes al año 2014 y, si todavía no se han presentado, los datos para los períodos 1991-2000, 2001-2010 y los años 2011, 2012 y 2013. Los datos de que disponen nuestras bases sobre los períodos y años mencionados todavía son escasos para la mayor parte del mundo.

Los datos que se han de incluir son los promedios mensuales y anuales de la presión, en la estación y a nivel del mar, la temperatura media, máxima y mínima, y los totales mensuales y anuales de precipitación. La lista de las estaciones que han de facilitar estos datos figura en la publicación OMM-N° 9, Volumen A, Estaciones de observación (véase: <http://www.wmo.int/pages/prog/www/ois/volume-a/vola-home.htm>). Asimismo, serán bien recibidos los datos de otras estaciones, que deberían proceder del registro más antiguo disponible.

Los datos habrán de estar digitalizados, ya sea en formato ASCII, en formato de texto fijo o en una hoja de cálculo (véanse la plantilla para las hojas de cálculo y las directrices sobre la presentación de datos en la siguiente dirección: http://www.wmo.int/pages/prog/wcp/wcdmp/GCDS_2.php). Se aceptarán ejemplares en papel en caso de que sea absolutamente necesario. El archivo de la hoja de cálculo puede descargarse de la siguiente dirección del sitio web de la OMM: <http://www.wmo.int/pages/prog/wcp/wcdmp/documents/WWRdatasheet2010.xls>.

Quisiera hacer hincapié en la necesidad de preparar los datos con sumo cuidado, ateniéndose estrictamente a los formatos indicados y facilitando toda la información requerida acerca de las estaciones. Los datos sobre las estaciones se consideran una parte esencial de la presentación global y deberían elaborarse conjuntamente con las listas de datos.

Para facilitar la publicación de los datos de Europa en los Registros meteorológicos mundiales, le agradecería que enviase su contribución de datos a:

Frau Christiana Lefebvre
Deutscher Wetterdienst
Bernhard-Nocht-Str. 76
20359 Hamburgo
Alemania
Tel: +49 69 80 62 62 30
Correo electrónico: christiana.lefebvre@dwd.de

Si necesita alguna otra aclaración, no dude en ponerse en contacto con la División de Aplicaciones de la Gestión de los Datos del SIO (señor Omar Baddour: obaddour@wmo.int, con copia al señor Peer Hechler: phechler@wmo.int).

Le saluda atentamente.



(J. Lengoasa)
por el Secretario General